

ALL' UFFICIO TERR. DEL GOVERNO PREFETTURA DI ROVIGO  
ALLA UFFICIO TERR. DEL GOVERNO PREFETTURA DI VENEZIA  
ALL' ULSS 5 "POLESANA"  
ALLA REGIONE VENETO SEGRETERIA REGIONALE INFRASTRUTTURE DI VENEZIA  
ALL' AMMINISTRAZIONE PROVINCIALE DI VERONA  
ALLA AMMINISTRAZIONE PROVINCIALE DI ROVIGO  
AL COMUNE DI CASTELGUGLIELMO  
ALLA QUESTURA DI ROVIGO  
AL QUESTURA DI VERONA  
AI COMPARTIMENTO POLIZIA STRADALE PER IL VENETO  
ALLA SEZIONE DI POLIZIA STRADALE DI VERONA  
ALLA SEZIONE POLIZIA STRADALE DI ROVIGO  
AL COMANDO PROVINCIALE CARABINIERI VERONA  
AL COMANDO PROVINCIALE CARABINIERI DI ROVIGO  
AL COMANDO PROVINCIALE VV.F. DI VERONA  
AL COMANDO PROVINCIALE VV.FF. DI ROVIGO  
AL COMUNE DI ZEVIO  
AL UFFICIO TERRITORIALE DEL GOVERNO PREFETTURA VERONA  
ALLA PROTEZIONE CIVILE DI ROVIGO  
ALLA PROTEZIONE CIVILE DI VERONA  
ALL' ULSS N. 9 SCALIGERA  
AL COMUNE DI ARQUA' POLESINE  
AL COMUNE DI BADIA POLESINE  
AL COMUNE DI CANDA  
AL COMUNE DI CASTAGNARO  
AL COMUNE DI CERA  
AL COMUNE DI FRATTA POLESINE  
AL COMUNE DI GIACCiano CON BARUCHELLA  
AL COMUNE DI LEGNAGO  
AL COMUNE DI OPPEANO  
AL COMUNE DI ROVERCHIARA  
AL COMUNE DI ROVIGO  
AL COMUNE DI S. PIETRO DI MORUBIO  
AL COMUNE DI SAN BELLINO

**Struttura Territoriale Veneto e Friuli Venezia Giulia**

Via E. Millosevich, 49 - 30173 Venezia Mestre - T [+39] 0412911411 - F [+39] 0415317321  
Pec [anas.veneto@postacert.stradeanas.it](mailto:anas.veneto@postacert.stradeanas.it) - [www.stradeanas.it](http://www.stradeanas.it)

**Anas S.p.A. - Gruppo Ferrovie dello Stato Italiane**

**Società con socio unico soggetta all'attività di direzione e coordinamento di Ferrovie dello Stato Italiane S.p.A. e concessionaria ai sensi del D.L. 138/2002 (convertito con L. 178/2002)**

Sede Legale: Via Monzambano, 10 - 00185 Roma - T [+39] 06 44461 - F [+39] 06 4456224  
Pec [anas@postacert.stradeanas.it](mailto:anas@postacert.stradeanas.it)

Cap. Soc. € 2.269.892.000,00 - Iscr. R.E.A. 1024951 - P.IVA 2133681003 - C.F. 80208450587



AL COMUNE DI SAN GIOVANNI LUPATOTO  
AL COMUNE DI VILLA BARTOLOMEA  
AL COMUNE DI VILLAMARZANA  
AL MINISTERO DEI TRASPORTI UFFICIO PROV.LE MOTOR. CIVILE VERONA  
AL MINISTERO DEI TRASPORTI UFFICIO PROV.LE MOTORIZZAZIONE CIVILE DI ROVIGO  
ALLA A.C.I. DI ROVIGO  
ALL' A.C.I. DI VERONA  
A ETTORE DE LA GRENNELAIS  
ALLA AUTOSTRADA PER L'ITALIA  
ALLA SOCIETA' AUTOSTRADA A4 A31  
ALLA SOCIETA' AUTOSTRADA  
A ANTONIO CARMELO NICOLO'  
ALLA SALA OPERATIVA COMPARTIMENTALE  
A ORESTE URSO  
A FABRIZIO ZUDDAS  
ALLA SON  
A ALESSANDRO BARDUCHI  
A CRISTIAN BRAVACCINI  
A ROCCO PILE'  
A ALESSANDRO ROSA  
AL RESPONSABILE SALA OPERATIVA COMPARTIMENTALE (SOC) DELLA STRUTTURA TERRITORIALE VENETO  
A FRANCESCO ROSOLIO  
ALL' UFFICIO TRASPORTI ECCEZIONALI  
ALL' AUTOSTRADA DEL BRENNERO SPA  
SPETT.LE BRAGAGNOLO S.R.L.  
SPETT.LE COMPAGNIA SEGNALETICA S.R.L.

## OGGETTO

**Proroga, fino al giorno 30/12/2025, dell'Ordinanza n. 721/2025/VE Prot. CDG-1022739-U** con  
oggetto:

**Cantiere - Completamento, ammodernamento, potenziamento strada**

**\* Tratta SS 434 TRANSPOLESANA dal km 55+200 al km 55+600, Direzione Rovigo, Corsie: di marcia  
Provvedimenti: divieto di sorpasso autoveicoli limite di velocita 60Km/h chiusura al traffico**

**\* Tratta SS 434 TRANSPOLESANA dal km 55+600 al km 55+200, Direzione Verona, Corsie: di marcia  
Provvedimenti: divieto di sorpasso autoveicoli limite di velocita 60Km/h chiusura al traffico**

Lavori di risagomatura fossato di guardia e posa in opera nuovo guard-rail eseguiti per conto di privati  
gestori di impianti di distribuzione carburante dismessi.

Con riferimento all'oggetto, si trasmette l'Ordinanza n. **778/2025/VE**

**ORDINANZA N. 778/2025/VE**

**RESPONSABILE STRUTTURA TERRITORIALE**

**VISTO**

Vista l'Ordinanza Prot.CDG-1022739-U del 21/11/2025  
Sentito il parere favorevole Responsabile Area Gestione Rete  
Sentito il parere favorevole Capo Centro

**CONSIDERATO**

Su richiesta della ditta Bragagnolo s.r.l., acquisita al prot. n. CDG-1069398 del 09/12/2025, per il completamento dei lavori.

**ORDINA**

La Proroga dell'Ordinanza n.721/2025/VE fino al giorno 30/12/2025

**RESPONSABILE STRUTTURA TERRITORIALE**  
( ETTORE DE LA GRENNELAIS )

ALL' UFFICIO TERR. DEL GOVERNO PREFETTURA DI ROVIGO  
ALLA UFFICIO TERR. DEL GOVERNO PREFETTURA DI VENEZIA  
ALL' ULSS 5 "POLESANA"  
ALLA REGIONE VENETO SEGRETERIA REGIONALE INFRASTRUTTURE DI VENEZIA  
ALL' AMMINISTRAZIONE PROVINCIALE DI VERONA  
ALLA AMMINISTRAZIONE PROVINCIALE DI ROVIGO  
AL COMUNE DI CASTELGUGLIELMO  
ALLA QUESTURA DI ROVIGO  
AL QUESTURA DI VERONA  
AI COMPARTIMENTO POLIZIA STRADALE PER IL VENETO  
ALLA SEZIONE DI POLIZIA STRADALE DI VERONA  
ALLA SEZIONE POLIZIA STRADALE DI ROVIGO  
AL COMANDO PROVINCIALE CARABINIERI VERONA  
AL COMANDO PROVINCIALE CARABINIERI DI ROVIGO  
AL COMANDO PROVINCIALE W.F. DI VERONA  
AL COMANDO PROVINCIALE W.FF. DI ROVIGO  
AL COMUNE DI ZEVIO  
AL UFFICIO TERRITORIALE DEL GOVERNO PREFETTURA VERONA  
ALLA PROTEZIONE CIVILE DI ROVIGO  
ALLA PROTEZIONE CIVILE DI VERONA  
ALL' ULSS N. 9 SCALIGERA  
AL COMUNE DI ARQUA' POLESINE  
AL COMUNE DI BADIA POLESINE  
AL COMUNE DI CANDA  
AL COMUNE DI CASTAGNARO  
AL COMUNE DI CEREÀ  
AL COMUNE DI FRATTA POLESINE  
AL COMUNE DI GIACCIANO CON BARUCHELLA  
AL COMUNE DI LEGNAGO  
AL COMUNE DI OPPEANO  
AL COMUNE DI ROVERCHIARA  
AL COMUNE DI ROVIGO  
AL COMUNE DI S. PIETRO DI MORUBIO  
AL COMUNE DI SAN BELLINO

**Struttura Territoriale Veneto e Friuli Venezia Giulia**

Via E. Millosevich, 49 - 30173 Venezia Mestre - T [+39] 0412911411 - F [+39] 0415317321  
Pec [anas.veneto@postacert.stradeanas.it](mailto:anas.veneto@postacert.stradeanas.it) - [www.stradeanas.it](http://www.stradeanas.it)

**Anas S.p.A. - Gruppo Ferrovie dello Stato Italiane**

Società con socio unico soggetta all'attività di direzione e coordinamento di Ferrovie dello Stato Italiane S.p.A.  
e concessionaria ai sensi del D.L. 138/2002 (convertito con L. 178/2002)

Sede Legale: Via Monzambano, 10 - 00185 Roma - T [+39] 06 44461 - F [+39] 06 4456224  
Pec [anas@postacert.stradeanas.it](mailto:anas@postacert.stradeanas.it)

Cap. Soc. € 2.269.892.000,00 - Iscr. R.E.A. 1024951 - P.IVA 2133681003 - C.F. 80208450587



AL COMUNE DI SAN GIOVANNI LUPATOTO  
AL COMUNE DI VILLA BAROLOMEA  
AL COMUNE DI VILLAMARZANA  
AL MINISTERO DEI TRASPORTI UFFICIO PROV.LE MOTOR. CIVILE VERONA  
AL MINISTERO DEI TRASPORTI UFFICIO PROV.LE MOTORIZZAZIONE CIVILE DI ROVIGO  
ALLA A.C.I. DI ROVIGO  
ALL' A.C.I. DI VERONA  
A ETTORE DE LA GRENNELAIS  
ALLA AUTOSTRADA PER L'ITALIA  
ALLA SOCIETA' AUTOSTRADA A4 A31  
ALLA SOCIETA' AUTOSTRADA  
A ANTONIO CARMELO NICOLÒ  
ALLA SALA OPERATIVA COMPARTIMENTALE  
A ORESTE URSO  
A FABRIZIO ZUDDAS  
ALLA SON  
A ALESSANDRO BARDUCHI  
A CRISTIAN BRAVACCINI  
A ROCCO PILE  
A ALESSANDRO ROSA  
AL RESPONSABILE SALA OPERATIVA COMPARTIMENTALE (SOC) DELLA STRUTTURA TERRITORIALE VENETO  
A FRANCESCO ROSOLIO  
ALL' UFFICIO TRASPORTI ECCEZIONALI  
ALL' AUTOSTRADA DEL BRENNERO SPA  
SPETT.LE BRAGAGNOLO S.R.L.  
SPETT.LE COMPAGNIA SEGNALETICA S.R.L.

## OGGETTO

**Cantiere - Completamento, ammodernamento, potenziamento strada**

**\* Tratta SS 434 TRANSPOLESANA dal km 55+600 al km 55+200, Direzione Verona, Corsie: di marcia  
Provvedimenti: divieto di sorpasso autoveicoli, limite di velocità 60Km/h, chiusura al traffico**

**\* Tratta SS 434 TRANSPOLESANA dal km 55+200 al km 55+600, Direzione Rovigo, Corsie: di marcia  
Provvedimenti: divieto di sorpasso autoveicoli, limite di velocità 60Km/h, chiusura al traffico**

Lavori di risagomatura fossato di guardia e posa in opera nuovo guard-rail eseguiti per conto di privati gestori di impianti di distribuzione carburante dismessi.

Con riferimento all'oggetto, si trasmette l'Ordinanza n. **721/2025/VE**

## ORDINANZA N. 721/2025/VE

### RESPONSABILE STRUTTURA TERRITORIALE

#### PREMESSO

- che è necessario effettuare le lavorazioni di risagomatura fossato di guardia e posa in opera di nuovo Guard-rail sita nel comune di Giacciano con Baruchella, (RO);
- che per realizzare tale intervento è necessario operare sulla piattaforma stradale;
- che per garantire condizioni di sicurezza agli operatori si rende necessario il restringimento della carreggiata tramite chiusura della corsia di marcia dir. Verona, e dir. Rovigo, in corrispondenza delle progressive richiamate in oggetto;
- che con comunicazioni in atti ANAS as.CDG.REGISTRO\_UFFICIALE\_990569.E\_ e as.CDG.REGISTRO\_UFFICIALE\_990573.E\_ del 13/11/2025, l'Impresa Bragagnolo s.r.l. con sede legale in via Cornara 15/c Borgoricco (PD), ha richiesto la modifica della disciplina del traffico.

#### VISTO

- Gli Artt. 5-6 del Nuovo Codice della Strada approvato con D.L. 30/4/92 N° 285 e s.m.i.;
- Il Regolamento per l'esecuzione del citato T.U. approvato con D.P.R. 16/12/1992 n° 495 e s.m.i.;
  - Il D.M. del 10 luglio 2002 contenente il "Disciplinare tecnico relativo agli schemi segnaletici, differenziati per categoria di strada, da adottare per il segnalamento temporaneo";
  - Il D. Lgs del 09 aprile 2008 n° 81;
  - Il Decreto del Ministero del Lavoro e delle Politiche Sociali del 22 gennaio 2019 pubblicato sulla Gazzetta Ufficiale n. 37 in data 13 febbraio 2019 recante l'individuazione della procedura di revisione, integrazione e apposizione della segnaletica stradale destinata alle attività lavorative che si svolgono in presenza di traffico veicolare;
- La procura del 14/07/2025, repertorio n. 464293

#### CONSIDERATO

che il Capo Nucleo C Geom. Rocco Pilè, sentito il Responsabile del Centro di Manutenzione B Ing. Alessandro Rosa, ha confermato la necessità di modificare l'attuale disciplina del traffico;



## SENTITO

- Il parere favorevole Capo Centro
- Il parere favorevole Responsabile Area Gestione Rete
- Il parere favorevole Capo Centro
- Il parere favorevole Responsabile Area Gestione Rete

## ORDINA

- \* divieto di sorpasso per autoveicoli, limite di velocità di 60Km/h, chiusura al traffico su SS 434 TRANSPOLESANA dal km 55+600 al km 55+200, Direzione Verona, su corsia di marcia a partire dalle ore 07:00 del 24/11/2025 fino alle ore 17:00 del 15/12/2025; interesserà tutti gli utenti.
- \* divieto di sorpasso per autoveicoli, limite di velocità di 60Km/h, chiusura al traffico su SS 434 TRANSPOLESANA dal km 55+200 al km 55+600, Direzione Rovigo, su corsia di marcia a partire dalle ore 07:00 del 24/11/2025 fino alle ore 17:00 del 15/12/2025; interesserà tutti gli utenti.

### **CARREGGIATA DESTRA IN DIREZIONE ROVIGO**

Verrà eseguito il restringimento della carreggiata destra con chiusura della corsia di marcia, utilizzando gli schemi previsti dal Nuovo Codice della Strada e relativo al Regolamento di esecuzione conformemente agli schemi segnaletici di cui al D.M. Infrastrutture e Trasporti 10.02.2002

### **CARREGGIATA SINISTRA IN DIREZIONE VERONA**

Verrà eseguito il restringimento della carreggiata sinistra con chiusura della corsia di marcia, utilizzando gli schemi previsti dal Nuovo Codice della Strada e relativo al Regolamento di esecuzione conformemente agli schemi segnaletici di cui al D.M. Infrastrutture e Trasporti 10.02.2002

### **OBBLIGHI**

Ordina, altresì, il limite di velocità a scalare fino a 60 km/h ed il divieto di sorpasso nell'ambito della zona lavori.

Gli obblighi, i divieti e le segnalazioni necessarie per l'attuazione della presente ordinanza saranno notificati al pubblico, a cura dell'Impresa Compagnia Segnaletica S.r.l. con i segnali previsti dal Nuovo Codice della Strada e relativo Regolamento di esecuzione conformemente agli schemi segnaletici di cui al D.M. Infrastrutture e Trasporti 10/07/2002.

Tutta la segnaletica orizzontale, verticale e luminosa sarà posta in opera, a cura e spese sia dell'impresa Compagnia Segnaletica che dell'Impresa Bragagnolo S.r.l. che ne curerà la manutenzione ed il controllo a mezzo del proprio personale e che dovrà operare nel pieno rispetto del Codice della Strada, del relativo Regolamento di attuazione e del Decreto 10/07/2002 del Ministero delle Infrastrutture e dei Trasporti inerente il segnalamento temporaneo e loro s.m.i., nonché del Piano Operativo di Sicurezza.

Altresì, si indica come referente delle attività è: Sig. Michele Bragagnolo, contattabile al 334 7447117;

Con l'attivazione della presente Ordinanza, le Imprese Bragagnolo S.r.l. è indicata quale unica responsabile per eventuali danni a persone o cose, sollevando ANAS S.p.A. da qualsiasi controversia anche giudiziaria.

Sono incaricati di fare osservare la presente Ordinanza i funzionari e gli agenti di cui all'art. 12 del Nuovo

Codice della Strada (D.Lgs. 30/04/1992 n. 285 e s.m.i.). Ad ogni variazione all'organizzazione della circolazione stradale, l'impresa dovrà obbligatoriamente dare preventiva comunicazione alla Sala Operativa Territoriale al numero 800 016 606.

•

#### RESPONSABILE STRUTTURA TERRITORIALE

( ETTORE DE LA GRENNELAIS )

Ettore De La Grennelais

Firmato da ETTORE  
DE LA GRENNELAIS  
Data: il  
21/11/2025 alle  
20:25:18 CET

Borgoricco, 12.11.2025

Spett.le

**ANAS s.p.a.**

**Struttura Territoriale Veneto e Friuli Venezia  
Giulia**

Via E. Millosevich, 49 - 30173 Venezia Mestre

PEC: [anas.veneto@postacert.stradeanas.it](mailto:anas.veneto@postacert.stradeanas.it)

### **RICHIESTA ORDINANZA RESTRINGIMENTO CARREGGIATA**

Il sottoscritto Bragagnolo Michele, nato a Camposampiero (PD), il 13.08.1968, nella sua qualità di legale rappresentante, della Società Bragagnolo srl con sede in Borgoricco (PD), via Cornara n. 15/C, tel. 049-5720095, e-mail [info@bragagnolosrl.it](mailto:info@bragagnolosrl.it), Partita IVA/C.F. n. 03950210280, iscritta al Registro delle Imprese di Padova n. 03950210280,

### **CHIEDE**

l'emissione di un'ordinanza di restringimento carreggiata per l'esecuzione dei lavori di risagomatura fossato di guardia e posa in opera nuovo guard-rail lungo la S.S. 434 "Transpolesana" al Km. 55+422 lato sinistro (NORD).

L'impresa esecutrice dei lavori sarà la Bragagnolo srl con sede in Via Cornara n.15/C a Borgoricco (PD) - p.IVA 03950210280.

Le lavorazioni inizieranno a partire dal 24.11.2025 con la posa della segnaletica stradale come da tavola allegata alla mail, e termineranno il 30.12.2025 con la rimozione della stessa.

Le lavorazioni eseguite con i mezzi meccanici inizieranno indicativamente alle ore 7:00 per terminare verso le ore 17:00. Le macchine operatrici durante le ore lavorative e non, saranno posizionate all'interno dell'area dell'ex distributore carburanti.

La segnaletica di cantiere verrà realizzata come da schema allegato alla mail realizzato secondo le indicazioni della tavola n. 16 del D.M. 10.07.2002.

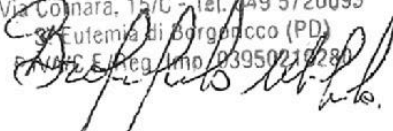
Il referente per le attività è il Sig. Michele Bragagnolo contattabile al 335-7447117.

**Il sottoscritto si impegna inoltre a comunicare tempestivamente ogni eventuale variazione di quanto sopra descritto.**

Borgoricco, 12.11.2025

In fede,

**BRAGAGNOLO S.R.L.**  
Via Cornara, 15/C - Tel. 049 5720095  
36100 Fiume di Borgoricco (PD)  
P.IVA 03950210280





Borgoricco, 12.11.2025

Spett.le

**ANAS s.p.a.**

**Struttura Territoriale Veneto e Friuli Venezia  
Giulia**

Via E. Millosevich, 49 - 30173 Venezia Mestre

**PEC:** [anas.veneto@postacert.stradeanas.it](mailto:anas.veneto@postacert.stradeanas.it)

## **RICHIESTA ORDINANZA RESTRINGIMENTO CARREGGIATA**

Il sottoscritto Bragagnolo Michele, nato a Camposampiero (PD), il 13.08.1968, nella sua qualità di legale rappresentante, della Società Bragagnolo srl con sede in Borgoricco (PD), via Cornara n. 15/C, tel. 049-5720095, e-mail [info@bragagnolosrl.it](mailto:info@bragagnolosrl.it), Partita IVA/C.F. n. 03950210280, iscritta al Registro delle Imprese di Padova n. 03950210280,

### **CHIEDE**

l'emissione di un'ordinanza di restringimento carreggiata per l'esecuzione dei lavori di risagomatura fossato di guardia e posa in opera nuovo guard-rail lungo la S.S. 434 "Transpolesana" al Km. 55+422 lato destro (SUD).

L'impresa esecutrice dei lavori sarà la Bragagnolo srl con sede in Via Cornara n.15/C a Borgoricco (PD) - p.IVA 03950210280.

Le lavorazioni inizieranno a partire dal 24.11.2025 con la posa della segnaletica stradale come da tavola allegata alla mail, e termineranno il 30.12.2025 con la rimozione della stessa.

Le lavorazioni eseguite con i mezzi meccanici inizieranno indicativamente alle ore 7:00 per terminare verso le ore 17:00. Le macchine operatrici durante le ore lavorative e non, saranno posizionate all'interno dell'area dell'ex distributore carburanti.

La segnaletica di cantiere verrà realizzata come da schema allegato alla mail realizzato secondo le indicazioni della tavola n. 16 del D.M. 10.07.2002.

Il referente per le attività è il Sig. Michele Bragagnolo contattabile al 335-7447117.

**Il sottoscritto si impegna inoltre a comunicare tempestivamente ogni eventuale variazione di quanto sopra descritto.**

Borgoricco, 12.11.2025

In fede,

**BRAGAGNOLO S.R.L.**  
Via Cornara, 15/C - Tel. 049 5720095  
36100 Fiume di Borgoricco (PD)  
P.IVA 03950210280  
*[Firma]*